

6350. 1360 september 25. (Rostock.)

Anteckning att herr Arnold Kröpelin och Johan Glashagen lovar att befria rådet i Rostock från dess löfte till rådet och fogden i Malmö för Didrik Kröpelin och hans syster Kunigunda.

Liber recognitionum 1338–1384, fol. 75 v, Stadtarchiv Rostock.
Tryckt: Mekl. UB nr 8790; (härefter) Dipl. Dan. III: 5, nr 371.
Översättning: (till modern danska) Danmarks Riges Breve III: 5, nr 371.

6351. 1360 september 26.

Jöns, prior i Kalmar, fru Bothild, änka efter herr Johan Kettilsson (Puke), Herman Hunsel, borgare i Kalmar, och hans hustru Elisabet intygar att de var närvarande när fru Margareta (Petersdotter Porse), Bo Jonssons hustru, dog i Kalmar i närvaro av flera fruar och jungfrur. Brevutfärdarna intygar att hennes barn, som hette Johan och då förlöstes (med kejsarsnitt), levde och undfick dopet och var fullt utvecklat.

Brevutfärdarna beseglar.

Orig. förlorat.

Avskrifter i konung Magnus dombrev 1361 15/3, bevarat i två exemplar [A och B] (DS nr 6445), Sv. Riksarkivet.

Anteckning i (Per Månsson Uppers Collectanea Genealogica) hs Genealogica 41, fol. 212 v: "Frw Botilda fordom her Jon Kettilsons husfrw, wittner then tijdh frw Margreta Boo Jonsons blef dödh i Calmarne, och hennes barn som Joan heett och af henne liiff skurett blef, hade liiff och ande, och fick doop och christendom, och hade alle lemmar som en christen menniskie borde. Skedde 1360."; nära likalydande anteckningar av Rasmus Ludvigsson i hs Genealogica 21, fol. 43 r och 79 r samt i hs Genealogica 40, fol. 55 v; alla i Sv. Riksarkivet. – Jfr ant. under närmast följande nummer.

Tryckt: (efter A med vissa varianter ur B) S. Engström, Bo Jonsson I (1935), s 305; (efter A) G. Lundberg, Bo Jonsson Grip och Östergötland (1981), s. 164.

Översättning: senast a.a., s. 164 f.

Om Margareta (Petersdotter Porse) se SBL V: *Bo Jonsson* s. 82 f. och S. Engström, Bo Jonsson I (1935), s. 32 ff.

Om det rättsliga förfarandet se L. Carlsson, Dopet och arvsrätten i de svenska medeltidslagarna (Kyrkohistorisk årsskrift 1966), s. 33. Om medicinska ingrepp av i brevet anført slag se O.T. Hult, Ur kejsarsnittets äldre historia (Lychnos 1939), s. 243 ff.

Se uppgift om ett Jöns Erensislesons vittnesbrev (trol. från hösten 1360) i närmast följande nr 6352. Utöver ovan nämnda dombrev se brev 1364 7/9 (DS nr 7061), vari Margaretas bror Peter Porse avsäger sig sina och släktens anspråk på arvet.

A.

Wi brother Ienesse prior i Kalmarnæ · fru Botilde forthom herræ Joans Kæthilsons husfru war / Herman Hunsæl byman i Kalmarnæ / oc iak Elsaby hans husfru ær, hielse wi allom thette breff høræ ællæ seyæ ewerthælikæ hielso meth Guthi · Thet skal alle mæn witærlicet waræ at wi hoos oc næær warom oc asaghom / ther en hietherlikæ fru / fru Margretæ ther · Bo · Jonssons husfru war Guth hennæ sieæl hauæ ther hun i Kal-

B.

Wj brother Jenessæ prior j Kalmarnæ, fru Botilde herræ Joans Kætilssons husfrw war, Herman Hunsæl byman i Kalmarnæ oc iek Elsæby hans husfrw er · hielsæ · wi · allom thetta breff høræ æller siey / ewerthælik helso meth Guthi / Thet skal allom man-næ witerlicet waræ at wi hoos oc næær warom oc asaghom at en hietherlikæ frw · frw Margreta ther Bo Jonssons husfrw war Guth henne siel haue ther hun i Kalmarnæ døthe / oc

marnæ dæthe / oc ther flere frugher oc iumfrughær hoos war / Tha witna wi thæs oc tyghom for rætæn skuld oc a en · guthælikæ sanande at henne barn sum Joan hieet *ther thet* war fran henne kummet / oc wd af henne liif war skurit / at *thet* hafthe liif oc ande / oc fik doop / oc *cris*tendom / oc hafthe alle sinæ limmær oc skapnat swo sum · eet *cris*tnet mænnæsskæ skulde hauæ · Jn cuius rei testimonium · sigilla nostra presentibus sunt appensa · Datum anno Domini M^occc^o · lx^o · sabbato ante festum sancti Michaelis archangeli · /

ther flere frugher oc iumfrughær hoos war. Tha witnæ wj · thæs oc tyghom for rætæn skuld · oc a en · guthælikæ sanande at henne barn sum Joan heet *ther thet* war fran henne komet oc wd aff *hennæ* liif war skurit / *thet* hafthe liifue oc ande oc fik *cris*tendom oc doop / oc hafthe alle sine limmær oc skapnath swo sum en *cris*tenmænnæsskæ skulde hauæ / Til hwes witnessbyrth tha er allæ waræ inzcighlæ *yuer* thæssom stykkom saat fori andræ waræ opænbreeff. Anno Domini M^occclx sabbato ante festum Michaelis archangeli.

6352. (Trol. 1360 hösten.)

”Her Jöns Erengisleson wittner thett samme som *förskræfne* frw Botila, medh sitt breff och jnsigle, och förer hann (*båt under lilja i sköld*).”

Anteckning i (Per Månsson Uppers Collectanea Genealogica) hs Genealogica 41, fol. 212 v; nära likalydande anteckningar av Rasmus Ludvigsson i hs Genealogica 21, fol. 43 r och 79 r samt i hs Genealogica 40, fol. 55 v; alla i Sv. Riksarkivet.

Tryckt: S. Engström, Bo Jonsson I (1935), s. 34, not 85.

Allmänt om hs Genealogica 21 och 41 se H. Gilllingstam, Genealogiska manuskript från vasatiden och stormaktstiden som källor för svensk medeltidsforskning och äldre arkivhistoria (PHT 70, 1974), s. 96 ff. — Om herr Jon Erengisleson (Hjärne) se L.-O. Larsson, Det medeltida Varend (1964), s. 404 ff. och J. Raneke, Svenska medeltidsvapen II (1982), s. 691.

För åsyftad ant. om fru Bothilds brev se uppgift under närmast föregående nummer.

6353. 1360 september 26. Avignon.

Påve Innocentius VI uppdrar åt biskopen i Strängnäs och åt domprostarna i Strängnäs och Västerås att försvara ärkebiskopen i Uppsala och prästerskapet i Uppsala stad och stift. Dessa har meddelat honom att predikarbröderna, minoriterna, augustineremiterna och karmeliterna har tillfogat dem ett flertal oförrätter i strid med innehållet i dekretalen (”Super cathedram”, som Bonifatius VIII utfärdat, Clemens V förnyat och) Johannes XXII utvidgat. Biskopen och domprostarna anmodas nu att försvara såväl ärkebiskopen och prästerskapet mot bröderna som bröderna mot ärkebiskopen och prästerskapet samt att se till att dekretalen i alla stycken efterlevs. Han uppdrar vidare åt dem att ge rättslig upprättelse åt var och en som mot dekretalens lydelse tillfogats eller kommer att tillfogas skada.

Reg. Auin. 142, fol. 497 r, Vatikanarkivet.

Ang. dekretalen ”Super cathedram”: c.2 extrav. comm. de sepult. III 6 = c.2 in Clem. de sepult. III 7, se KL VIII: *Kanonisk rätt*, sp. 223 f.; GIS: *decretalis* 2 b.

Se KL XVIII: *Tiggerordner*; nämnas bör att varken karmelitorden eller augustineremiterna hade något konvent i Sverige vid denna tid (jfr sistnämnda ordens supplik 1360 22/10, nr 6359 nedan).